

The Story of Important Ancient Chinese

李时珍



撰文／赵玉涛

绘画／马建平

中国历史名人传【医学家】



图书在版编目 (C I P) 数据

李时珍/赵玉涛著. —长春:北方妇女儿童出版社, 2003

(中国历史名人传·医学家)

ISBN 7-5385-2420-7

I. 李… II. 赵… III. 李时珍 (1518~1593) —传记—少年读物 IV. K826.2-49

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2003) 第 116517 号

中国历史名人传

【医学家】

李时珍



出版◎北方妇女儿童出版社
地址◎长春市人民大街 4646 号 130021
发行◎北方妇女儿童出版社图书营销中心
电话◎0431-5664893
印刷◎长春新华印刷厂
开本◎32 (850 × 1168 毫米)
印张◎24 印张
选题策划◎小河工作室
编著◎赵玉涛
责任编辑◎刘新军
授权者◎企鹅图书有限公司

2004 年 2 月第 1 版第 1 次印刷

图字 07-2003-1190 号

ISBN 7-5385-2420-7/G · 1558

全套定价:54.00 元 本册定价:13.50 元

The Story of Important Ancient Chinese

李时珍

中国历史名人传【医学家】



撰文／赵玉涛

绘画／马建平





中国，这个世界上最重要，也最具盛名的文明古国之一，在将近五千年的历史当中，几经朝代更迭，其中人才辈出；在这些年岁与时代的洪流里，翻腾、酝酿出各个范畴中的杰出人物，展现出璀璨傲人的智慧结晶，因而能够融合、汇流成为今日我们所认识的中华文化。

为了完整囊括中国史上在各领域中独占鳌头、赫赫有名的人物，于是形成了这一套《中国历史名人传》的编辑动机。我们的构思理念是将范围拉出整个面，包含十一个系列：思想家、少年英雄、医学家、探险家、艺术家、军事家、科学家、巾帼人物、政治家、文学家、一代清官；然后从点着手，在主角人物的生平故事中，带出其平时做人处世的态度、在专业领域上的成就，以及对于中国文化的影响，力求寓身教于文字的言教之中，使读者能够贴近主人翁的生活，更达潜移默化、学习不着痕迹的功效。

期望这一套竭尽心力所精心编纂的名人传记，能够成为小读者们案头的常备典藏书，随时翻阅，时时沉浸在中国老祖宗的智慧与德行之中，如沐春风般地陶冶出中国人的风骨。



- ✦ 李时珍 6
 - ✦ 体弱多病的童年 8
 - ✦ 考场失利 19
 - ✦ 弃文从医 31
 - ✦ 初涉“江湖” 48
 - ✦ 一夜成名 62
 - ✦ 医海风波 80
 - ✦ 死人治活，活人“诊死” 108
-

✦ 诊治“狗”县令 131

✦ 名震王府 142

✦ “妙方”戏县令 156

✦ 立志著书 159

✦ 本草纲目 169





【李时珍】

李时珍，字东璧，
号濒湖，晚年号濒湖山人，
生在湖广蕲州（今湖北蕲春县蕲州镇）。
他是中国古代明朝时期最杰出的医药学家、植物学家和博物学家。
中国的传统医学在
世界医学史上占据着重
要地位。中国古代涌现
出一大批著名的医生和
医学巨著，李时珍就是
一位在医药学方面取得

卓 越 成 就 的 著 名
zhuó yuè chéng jiù dé zhù míng

医 学 家 。 他 继 承
yī xué jiā tā jì chéng

家 学 ， 更 着 重 研
jiā xué gèng zhuó zhòng yán

究 药 物 ， 重 视 实
jiū yào wù zhòng shí shí

践 ， 主 张 革 新 。
jiàn zhǔ zhǎng gé xīn

一 生 著 有 《 本 草 纲 目 》 等
yī shēng zhù yǒu běn cǎo gāng mù děng

十 余 部 著 作 ， 对 后 世 药 物
shí yú bù zhù zuò duì hòu shì yào wù

学 的 发 展 做 出 了 重 大 的 贡
xué de fā zhǎn zuò chū le zhòng dà de gòng

献 。
xiàn





【体弱多病的童年】

蕪州是著名的鱼米
qí zhōu shì zhù míng de yú mǐ
之乡，也是一个天然的
zhì xiāng yě shì yí ge tiān rán de
药材王国。李家是蕪州
yào cái wáng guó lǐ jiā shì qí zhōu
的望族，家中富有，祖
de wáng zú jiā zhōng fù yǒu zǔ
祖辈辈以诗书传家，受
zǔ bèi bèi yǐ shī shū chuān jiā shòu
到当地人的敬仰。
dào dāng dì rén de jìng yǎng

李时珍的父亲名叫
lǐ shí zhēn de fù qín míng jiào

李言闻，自幼
lǐ yán wén zì yòu
聪明好学，苦
cōng míng hào xué kǔ
读诗书，十多
dú shī shū shí duō
岁就考中了秀
suì jiù kǎo zhòng le xiù
才。可是以后
cái kě shì yǐ hòu
却屡试不中，
què lǚ shì bù zhòng



于 是 就 改 行 学 医 。 经 过 几
yú shì jiù gǎi háng xué yī jīng guò jǐ
年 的 刻 苦 努 力 ， 他 不 仅 深
nián de kè kǔ nǔ lì tā bù jīn shēn
谙 医 道 ， 对 中 草 药 也 有 很
ān yī dào duì zhōng cǎo yào yě yǒu hěn
深 的 研 究 ， 成 为 一 位 医 术
shēn de yán jiū chéng wéi yī wéi yī shù
高 明 的 医 生 ， 在 蕪 州 最 大
gāo míng de yī shēng zài wú zhōu zuì dà
的 道 教 场 所 —— 玄 妙 观 设
de dào jiào chǎng suǒ xuán miào guān shè
立 了 自 己 的 诊 所 。
lì le zì jǐ de zhěn suǒ

李 言 闻 心 地 善 良 ， 常
lǐ yán wén xīn dì shàn liáng cháng
为 一 些 贫 苦 的 百 姓 治 病 ，
wéi yī xiē pín kǔ de bǎi xìng zhì bìng
不 但 不 收 诊 费 ， 有 时 还 免
bú dàn bù snōu zhěn fèi yǒu shí hái miǎn
费 送 给 他 们 治 病 的 药 材 。
fèi sòng gěi tā men zhì bìng de yào cái
因 此 ， 前 来 求 诊 的 人 络 绎
yīn cǐ qián lái qiú zhěn de rén luò yì
不 绝 ， 他 的 诊 所 也 逐 渐 兴
bù jué tā de zhěn suǒ yě zhú jiàn xìng
旺 起 来 。
wàng qǐ lái



李 言 闻 在 看 病 期 间
lǐ yán wén zài kàn bìng qī jiān
不 断 积 累 经 验 , 收 集 大
bú duàn jī lěi jīng yàn , shōu jí dà
量 药 方 , 而 且 一 有 空 就
liàng yào fāng , ér qiě yī yǒu kòng jiù
刻 苦 研 究 医 书 , 因 此 他
kè kǔ yán jiū yī shū , yīn cǐ tā
能 医 治 许 多 疑 难 病 症 。
néng yī zhì xǔ duō yí nán tīng zhèng
不 多 久 就 成 为 当 地 的 名
bù duǒ jiǔ jiù chéng wéi dāng dì de míng
医 了 。
yī le

这 一 天 , 李 言 闻 的
zhè yī tiān , lǐ yán wén de
夫 人 张 氏 要 分 娩 了 , 家
fū rén zhāng shì yào fēn miǎn le , jiā
里 人 忙 得 不 亦 乐 乎 。 由
lǐ rén máng de bú yī lè hū yóu
于 几 天 的 劳 累 , 李 言 闻
yú jǐ tiān de láo lèi , lǐ yán wén
靠 在 桌 旁 不 知 不 觉 地 打
kào zài zhuō páng bù zhī bù jué de dǎ
起 了 盹 。
qǐ le dūn

朦 胧 间 , 他 看 见 一
méng lóng jiān , tā kàn jiàn yī





只 白 鹿 从 大 门 外 跑 了 进
zhī bái lù cóng dà mén wài pǎo le jìn
来 ， 在 屋 里 转 了 一 圈 又
lái , zài wū lǐ zhuǎn le yī quān yòu
不 见 了 。 接 着 厅 堂 中 央
bù jiàn le 。 jiē zhe tīng táng zhōng yāng
长 出 一 棵 很 大 的 灵 芝 ，
zhǎng chū yī kē hěn dà de líng zhī
颜 色 是 紫 色 的 ， 非 常 好
yán sè shì zǐ sè de , fēi cháng hǎo
看 。
kàn 。

李 言 闻 刚 想 伸 手 去
lǐ yán wén gāng xiǎng shēn shǒu qù
摸 一 下 这 美 丽 的 灵 芝 ，
mō yī xià zhè měi lì de líng zhī
突 然 间 被 一
tū rán jiān bèi yī
连 串 的 “ 恭
lián chuǎn de gōng
喜 ” 声 惊 醒
xǐ shēng jīng xǐng
了 ， 他 睁 开
le , tā zhēng kāi
眼 睛 一 看 ，
yǎn jīng yī kàn
只 见 接 生 婆
zhī jiàn jiē shēng pó



乐颠颠地跑了出来，连声

对他 说：

“恭喜老爷，您家又添了一位公子。”

李言闻听后大喜，马上给儿子取名——时珍。

过了一会儿，左邻右舍也都前来道喜。有人问道：

“李先生，刚才您是

否看到有一只白鹿跑进来

啊？”

又有人说：“这屋里

好香啊！”

李言闻听邻居们这么



一 说，就把刚才梦里的事
yī shuō jiù bǎ gāng cái mèng lǐ de
事情告诉了大家，大家
shì qing gào su le dà jiā dà jiā
觉得很惊奇，认为这是
jué de hěn jīng qí rèn wéi zhè shì
一个吉祥的征兆。于是，
ge jī xiáng de zhēng zhào yú shì
一传十，十传百，这件
yī chuán shí shí chuán bǎi zhè jiàn
事就在蕪州传开了，人
shì jù zài qí zhōu chuán kāi le rén
们都知道李家生了一个
men dōu zhī dào lǐ jiā shēng le yī ge
“神奇”的公子，都认
shén qí de gōng zǐ dōu rèn
为这位公子今后一定能
wéi zhè wéi gōng zǐ jīn hòu yī dìng néng
成就一番大事业。
chéng jiù yī fān dà shì yè 。
然而，李时珍自出生
rán ér lǐ shí zhēn zì chū
生那一天开始，就是一
shēng nà yī tiān kāi shǐ jiù shì yī
个“病孩子”，不是染
ge bìng hái zǐ bú shì rǎn
上风寒发烧，就是上吐
shàng fēng hán fā shāo jiù shì shàng tù

下 泻 ， 而 且
xià xié ér qiě
整 天 哭 哭 啼
zhěng tiān kū kū tí
啼 的 ， 把 父
tí de bǎ fù
母 折 磨 得 苦
mǔ zhé mó de kǔ
不 堪 言 。
bù kān yán 。

李 言 闻
lǐ yán wén
一 年 四 季 都
yī nián sì jì dōu
围 在 药 炉 旁
wéi zài yào lú páng
为 李 时 珍 煎
wéi lǐ shí zhēn jiān
药 。 一 回 ，
yào 。 yī huí 。

他 望 着 儿 子 说 ： “ 儿 呀 ！
tā wàng zhe ér zǐ shuō : “ ér ya !
恐 怕 你 这 一 生 都 离 不 开 药
kǒng pà nǐ zhè yì shēng dōu lì bú kāi yào
呀 ！ ”
ya ! ”

谁 也 没 有 想 到 ， 李 言
shuí yě méi yǒu xiǎng dào , lǐ yán

